



Grâce aux systèmes disponibles sur le marché, il est facile de transformer sa piscine en biotope à l'eau limpide, vivant et sans chlore. DR

# Nager dans un étang, c'est possible!

**Jardin.** Plus envie d'entretenir une piscine chlorée? Il existe une alternative des plus intéressantes: la piscine-étang. Ou la joie de nager dans un biotope.

## **JEAN-LUC PASQUIER\***

Il est presque indécent de parler d'eau après un tel été, mais les amateurs de baignade sont certainement restés sur leur faim cette année et 2006 ne fut pas brillante non plus. Il faut aussi penser à tous ces propriétaires de piscine individuelle qui se sont échinés à entretenir la propreté de l'eau à force de bras et de kilos de produits chlorés. Sans compter l'énergie dépensée par le robot de nettoyage et la pompe de filtration, tout ça pour regarder le bel investissement depuis le salon!

Puis enfin, au premier rayon de soleil, il fallait encore sortir le ramasse-feuilles avant de pouvoir s'offrir un moment de détente entre deux averses. Imaginez aussi les parents dont les enfants ont quitté le domaine familial, la piscine est de ce fait bien moins utilisée qu'à ses débuts. Les descen-

dants n'y pataugent qu'occasionnellement et l'eau paraît de plus en plus froide aux aînés, eh oui!, les temps changent. Alors la question se pose chez nombre de propriétaires: «Est-ce bien raisonnable?» Tout ce déploiement de force pour ne profiter que de quelques heures de baignade. Alors à défaut de pouvoir changer à volonté le climat au-dessus de sa maison, voici une alternative très intéressante: la piscine-étang.

## **Eau douce**

Nager dans un étang à l'eau cristalline est un plaisir inégalé, car elle y est douce et n'agresse ni les yeux ni la peau. Mais le hic, c'est qu'il faut soit faire bain commun avec les carpes dans la vase d'un plan d'eau naturel, soit faire partie des courageux qui font semblant de ne pas avoir froid dans l'eau glaciale du lac «là-haut

sur la montagne». Désormais, plus besoin d'être un héros téméraire, profitez de ce plaisir en vous offrant une piscine-étang. Grâce aux systèmes disponibles sur le marché, vous pouvez faire transformer votre piscine en un biotope à l'eau limpide, bien vivant et sans chlore. Ou même en construire une vous-même à partir d'un kit complet livré à domicile, plantes et gravier compris! Renseignez-vous dans une jardinerie spécialisée ou contactez un paysagiste reconnu.

## **Subtile filtration**

Pour commencer, il suffit d'immerger le bassin existant dans une zone d'eau peu profonde de deux fois la surface actuelle. Cet ajout conséquent est nécessaire à la régénération naturelle du milieu aqueux et à l'équilibre biologique de l'étang. Vous pour-

rez y planter des plantes hélophytes, qui comme vous, aiment vivre les pieds dans l'eau; ces dernières offriront gîte et couvert à la faune aquatique. Et l'hygiène dans tout ça? Pas de souci, le système de filtration aux UVC se charge des germes, les algues et les particules fines sont éliminées mécaniquement. Les feuilles sont aspirées en surface et digérées par le filtre biologique avant même qu'elles puissent encrasser votre plaisir. Tout ce système est bien moins gourmand en énergie que celui d'une piscine. L'entretien se limitera à une aspiration des sédiments et à un test de l'eau au printemps. La vie est préservée, l'équilibre naturel s'installe et l'eau est d'une douceur cristalline incomparable. Finis les yeux rouges et la peau rêche, vive les tritons! I

\*horticulteur, maîtrise fédérale